日期: 二零二二年六月二十八日(星期二)

Date : 28 June 2022 (Tuesday)

時間: 下午二時三十分

Time : 2:30 p.m.

地點: 沙田民政事務處 441 會議室

Venue: Sha Tin District Office Conference Room 441

沙田區議會 Sha Tin District Council 交通及運輸委員會 Traffic and Transport Committee

會議通告 Notice of Meeting

- 1. 選舉委員會副主席
 Election of Vice Chairman of the Committee
- 2. 政府部門及有關機構就上次會議所議事項的回覆 Responses of Government Departments and Organisations to Matters Arising from the Previous Meeting
- 3. "人人暢道通行"特別計劃一為沙田區區內一條現有行人天橋(行人通道編號: LY01)加建升降機設施

The Special Scheme of Universal Accessibility Programme – Retrofitting of Lift Facilities at an Existing Footbridge (Walkway No. LY01) in Sha Tin District

4. 港鐵第一城站至威爾斯親王醫院行人通道系統 Pedestrian Link between Prince of Wales Hospital and MTR City One Station

- 5. 大老山公路 T6 橋擴闊工程
 Widening of T6 Bridge of Tate's Cairn Highway
- 7. 周曉嵐先生提問:東鐵線過海段通車及車站設施事宜
 Question to be Raised by Mr CHOW Hiu-laam, Felix on the Commissioning of the East Rail Line Cross-harbour Extension and Station Facilities
- 8. 鄭仲恒先生提問:有關兩條新 "街渡" 渡輪服務牌照申請事宜
 Question to be Raised by Mr CHENG Chung-hang on Licence Applications for Two New Routes of "Kaito" Ferry
- 9. 運輸署進度報告 Progress Report of the Transport Department
- 10. 路政署工程進度報告 Report on the Progress of Works of the Highways Department
- 11. 沙田、大圍及馬鞍山交通違例檢控數字 Prosecution Figures on Traffic Offences in Sha Tin, Tai Wai and Ma On Shan
- 12. 港鐵車務及工程進度報告 Report on the Operation and Works Progress of the Mass Transit Railway Corporation

13. 沙田區飛行航道、飛機噪音及事故報告 Report on the Flight Paths, Aircraft Noise and Incidents in Sha Tin

For the English version of the papers of the meeting and simultaneous interpretation service, please call 2158 5311 in advance. Provision of simultaneous interpretation service is subject to the availability of resources.